



EESTI NÕUKOGUDE SOTSIALISTLIKU VABARIIGI ÜLEMNÕUKOGU JA VALITSUSE TEATAJA

24. detsember 1969

Nr. 49 (214)

4. aastakäik

SISUKORD

I

478. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus vabariigi kultuuritegelastele Eesti NSV aunimetuste andmise kohta.
479. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus vabariigi kultuuritegelaste autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
480. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. J. Ponjatenko autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
481. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. J. Makarõtševa autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
482. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus vabariigi energeetika ja elektrifitseerimise alal töötajaile Eesti NSV teenelise energeetiku aunimetuse andmise kohta.
483. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus vabariigi energeetika ja elektrifitseerimise alal töötajate autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.
484. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus Eesti Elektriyaama esimese energiabloki ehitamisel kõige enam silma paistnud tööliste, insener-tehniliste töötajate ja teenistujate autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

II

485. Eesti NSV Ministrite Nõukogu ja Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu määrus sm. N. Gorškovi autasustamise kohta Eesti NSV Ministrite Nõukogu ja Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu aukirjaga.

486. Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrus Eesti NSV Ministrite Nõukogu 21. jaanuari 1966. a. määruse nr. 39 punkti 2 alapunkti 1 täiendamise kohta.
 487. Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrus «Mittekoopereerunud kodutöondajate ja käsitöölise registreerimise eeskirjade» kinnitamise kohta.
 488. Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrus Eesti NSV valitsuse otsuste kehtetuks tunnistamise kohta.
 489. Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrus metsamajanduse ettevõtete (allüksuste) traktoristide-masinistide töö tasustamise soodustuste kehtestamise kohta.
-

I

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

478 Vabariigi kultuuritegelastele Eesti NSV aunimetuste andmise kohta

Suurte teenete eest eesti nõukogude teatrikunsti arendamisel, kasvava põlvkonna ideelis-kunstilisel kasvatamisel ning seoses nõukogude lasteatriviiekümnenda aastapäevaga anda Eesti NSV aunimetused järgmistele kultuuritegelastele:

Eesti NSV teeneline kunstnik

Eskola (Raa), Helle Jakobi t. — Eesti NSV Riikliku Nukuteatri näitleja.
Kuremaa, Raimund Johannese p. — Eesti NSV Riikliku Nukuteatri näitleja.
Mikiver, Mikk Arnoldi p. — Eesti NSV Riikliku Noorsooteatri režissöör-näitleja.
Paesüld, Olaf Villemi p. — Eesti NSV Riikliku Nukuteatri näitleja.
Vaag, Helmut Jaani p. — V. Kingissepa nimelise Tallinna Riikliku Akadeemilise Draamateatri näitleja.

Eesti NSV teeneline kultuuritegelane

Tuimann, Linda-Elisabeth Jaani t. — Eesti NSV Ministrite Nõukogu Riikliku Raadio ja Televisiooni Komitee sekretariaadi vanemtoimetaja.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees A. MÜURISEPP
 Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär B. TOLBAST

Tallinn, 16. detsembril 1969.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

479 Vabariigi kultuuritegelaste autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Teenete eest eesti lasteatriviiekümnenda aastapäevaga autasustada Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga järgmisi kultuuritegelasi:

Brusnitsõna, Elviira Aleksandri t. — Eesti NSV Riikliku Vene Draamateatri näitleja.
Hussar, Ludmilla Kristjani t. — Eesti NSV Riikliku Akadeemilise Teatri «Vanemuine» kooriartist.
Jürgo, Meta Tõnise t. — Eesti NSV Riikliku Nukuteatri näitleja.
Kalkun, Karl Karli p. — Eesti NSV Riikliku Noorsooteatri näitleja.
Koppel, Elvi Aleksandri t. — Eesti NSV Ministrite Nõukogu Riikliku Raadio ja Televisiooni Komitee Eesti Televisiooni režissöör.
Küla, Mari-Liis Augusti t. — Eesti NSV Riikliku Noorsooteatri peakunstnik.

M a n d r i, Heino Augusti p. — Eesti NSV Riikliku Noorsooteatri näitleja.
 O t s u s, Velda Mihkli t. — V. Kingissepa nimelise Tallinna Riikliku Akadeemilise Draamateatri näitleja.
 P a j u s o o, Ester Juhani t. — V. Kingissepa nimelise Tallinna Riikliku Akadeemilise Draamateatri näitleja.
 R e e k, Salme-Helene Juhani t. — V. Kingissepa nimelise Tallinna Riikliku Akadeemilise Draamateatri näitleja.
 T a m m, Tõnu Rudolfi p. — Eesti NSV Riikliku Noorsooteatri näitleja.
 T a r k p e a, Vladimir Aleksei p. — Eesti NSV Riikliku Nukuteatri muusikaala juhataja.
 T u u l i n g, Anne Johannese t. — Eesti NSV Riikliku Noorsooteatri näitleja.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees A. MÜÜRISEPP
 Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär B. TOLBAST

Tallinn, 16. detsembril 1969.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

480 Sm. J. Ponjatenko autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse viljaka töö eest põllumajanduse arendamisel ja seoses viiekümnenda sünnipäevaga autasustada Kohtla-Järve rajooni Kohtla-Järve sovhoosi direktorit Jakov Ivani p. P o n j a t e n k o t Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees A. MÜÜRISEPP
 Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär B. TOLBAST

Tallinn, 16. detsembril 1969.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

481 Sm. J. Makarõtševa autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Kauaaegse laitmatu töö eest partei organites, aktiivse ühiskondliku tegevuse eest ning seoses viiekümnenda sünnipäevaga autasustada EKP Tallinna Linnakomitee ehitus- ja linnamajandusosakonna juhatajat Jevgenia Mihhaili t. M a k a r õ t š e v a t Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees A. MÜÜRISEPP
 Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär B. TOLBAST

Tallinn, 18. detsembril 1969.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

482 Vabariigi energeetika ja elektrifitseerimise alal töötajale Eesti NSV teenelise energeetiku aunimetuse andmise kohta

Suurte teenete eest vabariigi energeetika ja elektrifitseerimise arendamisel anda Eesti NSV teenelise energeetiku aunimetus järgmistele töötajatele:

Aman, Elmar Arnoldi p. — Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva Energeetika ja Elektrifitseerimise Peavalitsuse juhataja esimene asetäitja — peainsener.

Jänes, Ferdinand Jüri p. — remondiettevõtte «Eesti Energoremont» Kohtla-Järve jaoskonna katlatsehhi lukksepp.

Sentšugov, Konstantin Ivani p. — Eesti Elektriijaama direktor.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees **A. MÜURISEPP**

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär **B. TOLBAST**

Tallinn, 19. detsembril 1969.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

483 Vabariigi energeetika ja elektrifitseerimise alal töötajate autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Heade töötulemuste ja ühiskondlikust elust aktiivse osavõtu eest ning seoses energeetikute päevaga autasustada Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga järgmisi vabariigi energeetika ja elektrifitseerimise alal töötajaid:

Ainson, Alfred Adolfi p. — Leninliku Komsomoli nimelise Balti Soojuselektriijaama katlaturbiinitsehhi meister.

Attikas, Lembit Augusti p. — Leninliku Komsomoli nimelise Balti Soojuselektriijaama energiabloki masinist.

Brehhunov, Ivan Jossifi p. — remondiettevõtte «Eesti Energoremont» ühendatud jaoskonna katlatsehhi lukksepp.

German, Ivan Mihhaili p. — Leninliku Komsomoli nimelise Balti Soojuselektriijaama turbiinimasinist.

Gorbatšov, Ivan Fjodori p. — trusti «Eesti Elektrivõrkude Ehitus» Tallinna Ehitusvalitsuse krohvija.

Krassilnikov, Stepan Konstantini p. — Eesti Elektriijaama energiabloki masinist.

Kreuzov, Grigori Vassili p. — Ahtme Soojus- ja Elektriijaama katlatsehhi elektrikeevitaja.

Kütt, Endel Juhani p. — trusti «Sevzapenergomontaž» Balti Montaaživalitsuse montaažijaoskonna ülem.

Laanemets, Herbert Alberti p. — Põhja Kõrgepingevõrkude direktori asetäitja.

- Liibert**, Frits Karli p. — Saarte Kõrgepingevõrkude Hiiumaa Võrgurajooni ülem.
- Matthiessen**, Reinhold Roberti p. — Põhja Kõrgepingevõrkude vanemelektrimontöör.
- Metsar**, Uno Aleksandri p. — Leninliku Komsomoli nimelise Balti Soojuselektrijaama seadmete tsentraliseeritud remondi tsehhi elektri-keevitaja.
- Mätas**, Oskar Mihkli p. — Lõuna Kõrgepingevõrkude Viljandi Võrgurajooni remondimontöör.
- Pihlak**, Edgar Johannese p. — Põlevkivibasseini Kõrgepingevõrkude Jõhvi Võrgurajooni ülem.
- Sild**, Hillar Hansu p. — Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva Energeetika ja Elektrifitseerimise Peavalitsuse mõõtetehnika talituse ülem.
- Smetanina**, Lilia Paveli t. — Kohtla-Järve Soojus- ja Elektrijaama tehnik-konstruktor.
- Terentjev**, Vjatšeslav Grigori p. — Leninliku Komsomoli nimelise Balti Soojuselektrijaama katlatsehhi vahetusülem.
- Trump**, Rein Kusta p. — Lõuna Kõrgepingevõrkude Võru Võrgurajooni ülem.
- Türk**, Johannes — Tallinna Soojus- ja Elektrijaama turbiini-lukksepp.
- Vanem**, Jakob Andrese p. — trusti «Eesti Elektrivõrkude Ehitus» Kinnissepa mehhaniseeritud rändkolonni autojuht.
- Velman**, Viktor Karli p. — Eesti NSV Ministrite Nõukogu juures asuva Energeetika ja Elektrifitseerimise Peavalitsuse kaadri- ja eriosakonna juhataja.
- Võbornõi**, Stanislav Parfenti p. — Leninliku Komsomoli nimelise Balti Soojuselektrijaama seadmete tsentraliseeritud remondi tsehhi lukksepp.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees A. MÜÜRISEPP
Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär B. TOLBAST

Tallinn, 19. detsembril 1969.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

484 Eesti Elektrijaama esimese energiabloki ehitamisel kõige enam silma paistnud tööliste, insener-tehniliste töötajate ja teenistujate autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Seoses Eesti Elektrijaama esimese energiabloki eduka käikulaskmisega autasustada Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga järgmisel sellel ehitusel kõige enam silma paistnud töölisi, insener-tehnilisi töötajaid ja teenistujaid:

- Abdulhajev**, Mällik Abdulhajevi p. — trusti «Sevenergostroi» automajandi «Sevenergomehtrans» Narva autobaasi autolukksepp.
- Bitkov**, Timofei Stepani p. — trusti «Sevenergostroi» valitsuse «Sevenergostroi mehhanizatsija» buldooserijuht.

- Dmitrijenko, Dmitri Ivani p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektri-
jaama Ehitusvalitsuse peamehaanik.
- Dudkina, Vera Semjoni t. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektri-
jaama Ehitusvalitsuse betoneerija.
- Frolov, Pjotr Matvei p. — trusti «Sevenergostroi» valitsuse «Sevteplo-
montaž» vanemtöödejuhataja.
- Gaav, Garald Johannese p. — Eesti Elektri-jaama kapitaalehituse osa-
konna juhataja asetäitja.
- Geraštšenko, Ivan Fjodori p. — trusti «Sevenergostroi» valitsuse
«Sevenergostroiimehhanizatsija» ekskavaatorijuht.
- Gugalski, Jossif Jossifi p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektri-
jaama Ehitusvalitsuse kompleksbrigaadi brigadir.
- Gulevski, Juri Paveli p. — trusti «Sevenergostroi» automajandi «Sev-
energomehtrans» Narva autobaasi autojuht.
- Ivanov, Nikolai Ivani p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektri-jaama
Ehitusvalitsuse betoneerija.
- Jelissejev, Arkadi Isaki p. — trusti «Sevzapenergomontaž» Narva
montaažijaoskonna lukksepp.
- Kisseljov, Ilja Pjotri p. — trusti «Sevzapenergomontaž» Narva mon-
taažijaoskonna lukksepp.
- Klonski, Juri Veniamini p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektri-
jaama Ehitusvalitsuse jaoskonnaülem.
- Komarov, Aleksandr Jegori p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektri-
jaama Ehitusvalitsuse kompleksbrigaadi brigadir.
- Komp, Enn Taaveti p. — Eesti Elektri-jaama seadistustsehhi juhataja.
- Kondankin, Nikolai Ivani p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektri-
jaama Ehitusvalitsuse puusepp.
- Krõlov, Jevgeni Pjotri p. — Balti Raudbetootoodete ja -konstruk-
tsioonide Tehase betoonisegamise tsehhi juhataja.
- Kulikov, Nikolai Timofei p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektri-
jaama Ehitusvalitsuse kompleksbrigaadi brigadir.
- Leer, Moissei Isaki p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektri-jaama Ehi-
tusvalitsuse tehnilise varustuse osakonna juhataja.
- Lobanov, Jevgeni Fjodori p. — trusti «Gidroelektromontaž» Narva
montaažijaoskonna elektrimontöör.
- Makarikov, Aleksandr Ivani p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti
Elektri-jaama Ehitusvalitsuse endine ülem.
- Melnikov, Nikolai Mihhaili p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektri-
jaama Ehitusvalitsuse kraanajuht.
- Moltšanov, Afanassi Ivani p. — trusti «Sevenergostroi» valitsuse
«Sevnergooizoljatsija» vanemtöödejuhataja.
- Muravljantsev, Vladislav Viktori p. — trusti «Sevzapenergomon-
taž» Narva montaažijaoskonna lukkseppade brigadir.
- Nabokin, Jevgeni Viktori p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektri-
jaama Ehitusvalitsuse töödejuhataja.
- Naumov, Pendo Nikolai p. — trusti «Gidroelektromontaž» Narva mon-
taažijaoskonna elektrimontööride brigadir.
- Negrivoda, Gennadi Porfiri p. — Eesti Elektri-jaama soojusautomaatika- ja mõõtmistsehhi juhataja.

- Ni, Aleksandr Aleksandri p. — Eesti Elektriijaama seadmeteosakonna laadija.
- Nikitin, Vassili Vassili p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektriijaama Ehitusvalitsuse töödejuhataja.
- Nikolajenkova, Lidia Demidi t. — Balti Raudbetoontoodete ja -konstruktsioonide Tehase vaneminsener.
- Nikolajeva, Jekaterina Jakovi t. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektriijaama Ehitusvalitsuse pumbamasinist.
- Oksjutsjik, Stepan Saveli p. — trusti «Sevenergostroi» automajandi «Sevenergomehtrans» Narva autobaasi autojuht.
- Ossipov, Vitali Vladimiri p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektriijaama Ehitusvalitsuse müürsepp.
- Pavlov, Aleksandr Paveli p. — trusti «Sevenergostroi» automajandi «Sevenergomehtrans» Narva autobaasi autokraanajuht.
- Platonov, Ivan Prohhori p. — Balti Raudbetoontoodete ja -konstruktsioonide Tehase betoneerijate brigadir.
- Potašev, Aleksandr Vassili p. — trusti «Gidroelektromontaž» Narva montaažijaoskonna vanemtöödejuhataja.
- Russkin, Pjotr Maksimi p. — trusti «Sevenergostroi» valitsuse «Sevteplomontaž» monteerijate brigadir.
- Savtšenko, Maria Ivani t. — trusti «Sevzapenergomontaž» Narva montaažijaoskonna kraanajuht.
- Semanin, Nikolai Andrei p. — Eesti Elektriijaama ehituse parteikomitee sekretär.
- Semjonov, Pjotr Grigori p. — trusti «Sevenergostroi» valitsuse «Sevenergoizoljatsija» töödejuhataja.
- Siverin, Viktor Aleksei p. — trusti «Sevzapenergomontaž» Narva montaažijaoskonna meister.
- Svetlov, Veniamin Ivani p. — trusti «Sevzapenergomontaž» Narva montaažijaoskonna lukksepp.
- Säde, Endel Jaani p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektriijaama Ehitusvalitsuse teetööline.
- Šibalov, Aleksandr Fjodori p. — trusti «Sevenergostroi» valitsuse «Sevenergostroiimehhanizatsija» lukkseppade brigadir.
- Tavostina, Klavdia Mihhaili t. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektriijaama Ehitusvalitsuse krohvija.
- Vaitsehhovski, Viktor Paveli p. — trusti «Gidroelektromontaž» Narva montaažijaoskonna brigadir.
- Vassiljevski, Vladimir Jossifi p. — trusti «Sevenergostroi» Eesti Elektriijaama Ehitusvalitsuse tehnikaosakonna juhataja.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi esimees A. MÜURISEPP
Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi sekretär B. TOLBAST

Tallinn, 19. detsembril 1969.

II

EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU JA
EESTI NSV AMETIÜHINGUTE NÕUKOGU MÄÄRUS**485** Sm. N. Gorškovi autasustamise kohta Eesti NSV Ministrite Nõukogu ja Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu aukirjaga

Eesti NSV Ministrite Nõukogu ja Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu määravad:

Kauaaegse laitmatu töö eest vabariigi metsa- ja puidutööstuse süsteemis ja seoses kuuekümnenda sünnipäevaga autasustada Eesti NSV Metsa- ja Puidutööstuse Ministeeriumi Materiaalsete Fondide, Realiseerimise ja Ekspordi Valitsuse juhatajat Nikolai Aleksandri p. Gorškovi Eesti NSV Ministrite Nõukogu ja Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu aukirjaga.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu
esimehe asetäitja
G. NELLIS

Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu
sekretär
A. KELLO

Tallinn, 16. detsembril 1969. Nr. 478.

EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU MÄÄRUS

486 Eesti NSV Ministrite Nõukogu 21. jaanuari 1966. a. määruse nr. 39 punkti 2 alapunkti 1 täiendamise kohta

Eesti NSV Ministrite Nõukogu määravad:

Täiendada Eesti NSV Ministrite Nõukogu 21. jaanuari 1966. a. määruse nr. 39 (ENSV Teataja 1966, nr. 4, art. 19) punkti 2 alapunkti 1 järgmise lõikega:

«Vabariikliku alluvusega linnade ja vabariigi rajoonide tööraha saadikute nõukogude täitevkomiteed võivad anda nimetatud küsimused külade, alevite ja rajoonilise alluvusega linnade tööraha saadikute nõukogude täitevkomiteede otsustada.»

Eesti NSV Ministrite Nõukogu esimees V. KLAUSON
Eesti NSV Ministrite Nõukogu asjadevalitseja G. MARTIN

Tallinn, Toompea, 11. detsembril 1969. Nr. 468.

EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU MÄÄRUS

487 «Mittekoopereerunud kodutöendajate ja käsitöölise registreerimise eeskirjade» kinnitamise kohta

Vastavalt NSV Liidu Ministrite Nõukogu 30. juuni 1949. a. määrusele nr. 2883 Eesti NSV Ministrite Nõukogu määravad:

1. Kinnitada juuresolevad «Mittekoopereerunud kodutöendajate ja käsitöölise registreerimise eeskirjad».

2. Anda rajoonide ja vabariikliku alluvusega linnade, samuti Tallinna linna rajoonide tööraha saadikute nõukogude täitevkomiteedele õigus erandina lubada rahandusosakondadel välja anda registreerimistunnistusi pensionäridele, invaliididele ja eakatele kodanikele (mehed — 60 aastat ja vanemad, naised — 55 aastat ja vanemad) kodu- ja käsitöõndusega tegelemiseks aladel, mis on loetletud «Mittekoopereerunud kodutöõndajate ja käsitöõliste registreerimise eeskirjade» punkti 4 alapunktis 16.

3. Lugada kehtetuks Eesti NSV valitsuse otsused vastavalt lisale.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu esimees V. KLAUSON
Eesti NSV Ministrite Nõukogu asjadevalitseja G. MARTIN

Tallinn, Toompea, 12. detsembril 1969. Nr. 470.

Kinnitatud
Eesti NSV Ministrite Nõukogu
12. detsembri 1969. a. määrusega nr. 470

Mittekoopereerunud kodutöõndajate ja käsitöõliste registreerimise eeskirjad

1. Mittekoopereerunud kodutöõndajad ja käsitöõlised (nagu rätsepääd, kingsepääd, kellasepääd, lukksepääd, plekksepääd, tinutajad, veevärgitöõlised, tislid, puusepääd, elektrimontöõrid, maalrid, pottsepääd, katuse-tegijad, klaassepääd, polsterdajad, raamatuköitjad, juuksurid, fotograafid, poonijad, saapapuhastajad), samuti voorimehed, mullatöõlised ja ülevedajad on kohustatud enne iga aasta algust (või enne töõndusliku tegevuse algust, kui see tegevus algab pärast 1. jaanuari) registreerima oma töõnduse rajooni (linna) töõraha saadikute nõukogu täitevkomitee rahandusosakonnas ja võtma registreerimistunnistuse töõndusega tegelemise õiguse kohta.

Märkus. Registreerimistunnistuste väljaandmine kodanikele, kes ei ole täisealised (18 aastat vanad), ei ole lubatud.

2. Oma töõndusi on kohustatud registreerima ja nendele registreerimistunnistusi võtma ka:

1) töõlised ja teenistujad, kes tegelevad kodu- ja käsitöõndustega ettevõtete töõst vabal ajal;

2) kolhoosnikud ja üksiktalupidajad, kes tegelevad kodu- ja käsitöõndustega.

3. Isikud, kes töötavad elanike koduse majapidamise teenindamise alal (nagu puude saagimine ja lõhkumine, pesupesemine kodus ilma spetsiaalsete pesuköökide sisseseadmiseta, põrandate ja akende pesemine), ei ole kohustatud oma töõndusi registreerima ega nendele registreerimistunnistusi võtma.

4. Keelatud on alljärgnevad töõndused ja nendele registreerimistunnistuste väljaandmine:

1) kokkuostetud või tellijatele kuuluva teravilja, kanepi, lina ja linase kedruse, samuti kokkuostetud villa ja villase kedruse töõtlemine;

2) kokkuostetud või tellijatele kuuluva tubaka ja mahorka, õliseemnete, toorpuuvilla, puuvillakiu, kookonite (siidiussikookonid), siidkedruse, toornahkade ja kasuka-toorlambanahkade töötlemine;

3) keemiatoodete (hapete, lakkide ja värvide, vitrioli, sooda, pesusine, mürkainete jms.) tootmine, samuti värnitsa, parfümeeria- ja kosmeetikatoodete ning seebi tootmine;

4) külm- ja tulirelvade tootmine ning parandamine, lõhke- ja tuleohtlike ainete, sealhulgas pürotehniliste toodete — ilutulestike, bengali tulede jms. tootmine;

5) polügraafilised tööndused (tüpograafiline, klaasitrükkimis-, valguskopeerimis-, tsinkograafiline, litograafiline ja tähevalamistööndus, samuti teised tööndused tüpograafilise, vask- ja köitetrukikirja jms. kasutamise); paljundusaparaatide (klaasitrükiseadmete, rotaatorite, šapirograafide jms.) tootmine; kummi- ja metalltemplite, -stampide ning -pitsatite ja kirjutusmasinate šriftide valmistamine, samuti optikatööndus;

6) kodutööndaja materjalidest nii elanike individuaaltellimuste peale kui ka müügiks valmisriiete, pesu, trikootoodete, peakatete, jalatsite ja kalosside ning teiste nahk- ja kummitoodete, pudukaupade ja sadulsepatoode valmistamine, samuti toodete valmistamine värvilistest metallidest (inglistina, vask, alumiinium, plii jt.), sealhulgas värvilistest metallidest üksikosadega toodete valmistamine.

Märkus. Ei ole keelatud registreerimistunnistuste väljaandmine elanike individuaaltellimuste peale kodutööndaja või käsitöölise materjalidest peakatete, korsettide, bandaažide, rinnahoidjate, riidest sukahoidjate, kraede, punutud kaelasidemete, käsitsi kootud, heegeldatud ja punutud pitside valmistamiseks; kodutööndaja ja käsitöölise materjalist puust, luust, kivist, savist ja õlgedest galanteriitoodete, samuti nõelumiskomplektide ja väljaõmblemisnõelte ning kootud (heegeldatud) kandekottide valmistamiseks ja müügiks;

7) lindialuste ja liistakute valmistamine ordenite ja medalite jaoks; vihikute, bloknootide, kirjaümbrikkude ja paberkottide tootmine; peeglite ja küünalde, samuti harjastest ja hobusejõhvist toodete tootmine;

8) toodete valmistamine mitte tellimuse peale, vaid turul müümiseks tööliste ja teenistujate poolt, kes tegelevad kodu- ja käsitööndustega väljaspool tööaega;

9) toiduainete tootmine ostu- ja tellija toorainest, nagu leiva-, saia-, piima-, vorst- ja sink-, puu- ja köögiviljatoodete, pastilaa, moonikompvekkide, klaaskompvekkide, kompvekkide ja teiste kondiitritoodete, roogade, kohvi, pipra, sinepi, äädika, alkoholita jookide jms. tootmine;

10) veini ja alkohoolsete jookide valmistamine ostu- ja tellija toorainest;

11) reisijate ja veoste vedu autode ja mootorratastega;

12) igasugused tööndused palgalise tööjõu kasutamisega, samuti õpilaste abi kasutavad tööndused;

13) fassimine, jahvatamine, villimine, sorteerimine, lõikamine, monteerimine, puhastamine ja muud sellised laooperatsioonid ostukaupadega nende järgnevaks edasimüügiks;

14) iga liiki kauplemine (kokkuost, edasimüük) ja kaubanduslik vahendus, samuti kokkuostetud toodete restaureerimine edasimüügiks.

M ä r k u s. Registreerimistunnistusi ei ole vaja võtta oma põllumajandussaaduste müügiks (töötlemata või töödeldud kujul) kolhoosnikute ja üksiktalupidajate, samuti abimajandit pidavate tööliste, teenistujate ja teiste kodanike poolt;

15) sissesõiduhuuvide, karussellide, ujulate, kaalude, jõumõõtjate ja lasketiirude pidamine ning igasuguste mängude korraldamine;

16) jalatsite, paberlillede, lambivarjude, oma majapidamisest saadud villast ja villasest kedrusest kootud esemete, kipsist ja muust materjalist kujukeste valmistamine, ornamentide, mustrite ja piltide joonistamine ning maalimine riidele, paberile, kartongile, klaasile ja teistele materjalidele.

5. Registreerimistunnistuste väljaandmine kahele või rohkem isikule (arvestamata kodutööndaja perekonnaliikmeid) ühesuguse tööndusega tegelemiseks ühes ruumis on keelatud.

6. Tööndusest osa võtvad kodutööndaja perekonnaliikmed, olenemata nende poolt tehtavate tööde iseloomust, näidatakse kodutööndajale väljaantaval registreerimistunnistusel ja eraldi tunnistusi nad ei võta.

7. Registreerimistunnistuste väljaandmine on lubatud kodutööndaja materjalidest müügiks valmistatava mööbli, aamissepa-, laast-, õlg- ja pottsepatoodete, puust, papjeemašest, plekist jm. laste-mänguasjade, näpitsi ja poognaga mängitavate muusikariistade, samuti teiste toodete tootmiseks, välja arvatud need tooted, mis on loetletud käesolevate eeskirjade punkti 4 alapunktides 6 ja 16.

Nimetatud tooteid võivad kodutööndajad, samuti nende perekonnaliikmed müüa selle rajooni või linna piires, kus kodutööndaja alatiselt elab (tööndusega tegeleb), ja piirnevates rajoonides.

Kui kodutööndaja müüb oma tooteid väljaspool tootmispaika või kui nende toodete müügiga tegelevad kodutööndaja perekonnaliikmed, siis näidatakse registreerimistunnistuse pöördel nende perekonnaliikmete perekonna-, ees- ja isanimi, kellel lubatakse antud kodutööndaja tooteid müüa, ja need rajoonid, kus see müük on lubatud.

Peale selle on registreerimistunnistuste väljaandmine lubatud tellijatele kuuluva villa ja villase kedruse töötlemiseks; rõivaste ja nahkesemete keemiliseks puhastamiseks ja värvimiseks; individuaaltellimusel graveerimistöote tegemiseks ilma kodutööndajale kuuluvate värviliste ja väärismetallide kasutamisetä; tellija materjalist sadulsepatoodete, pesu, trikoo-, galanterii- ja teiste toodete valmistamiseks, mis on loetletud käesolevate eeskirjade punkti 4 alapunktis 6.

8. Registreerimistunnistuse annavad kodutööndajate ja käsitööliste alalise elukoha järgsed rajoonide (linnade) töörahva saadikute nõukogude täitevkomiteede rahandusosakonnad, kui aga tööndusega tegeldakse teises rajoonis asuvas alalises ruumis — töönduse asukoha järgsed rahandusosakonnad.

Registreerimistunnistuse saamiseks peavad kodutööndajad ja käsitöölised esitama kirjaliku avalduse, majavalitsuse või linna (alevi, küla) töö-

rahva saadikute nõukogu täitevkomitee teatise tegevuse liigi kohta, oma foto ja ette näitama passi.

Registreerimistunnistusi kujutava, dekoratiiv- ja tarbekunsti esemete valmistamiseks võidakse kodanikele välja anda pärast nende toodete kvaliteedi kontrollimist ja vastavate näidiste kinnitamist rajoonide (linnade) tööraha saadikute nõukogude täitevkomiteede kultuuriosakondade poolt, mänguasjade valmistamiseks aga — kohalike tervishoiuorganite loal.

9. Registreerimistunnistusi annavad välja rajoonide (linnade) tööraha saadikute nõukogude täitevkomiteede rahandusosakonnad NSV Liidu Rahandusministeeriumi poolt kinnitatud näidise kohastel plankidel.

Registreerimistunnistustele kirjutavad alla rajooni (linna) tööraha saadikute nõukogu täitevkomitee rahandusosakonna juhataja ja riigitulude inspektuuri (osakonna) juhataja (või teda asendav ametiisik), registreerimistunnistused kinnitatakse rahandusosakonna pitsseriga ja antakse kodutöondajale või käsitöölisele välja allkirja vastu registreerimistunnistuse konsul.

10. Iga registreerimistunnistuse väljaandmise eest võetakse kodutöondajatelt ja käsitöolistelt 5 rubla riigilõivu.

Kolhoosnikutele ja üksiktalupidajatele, kes tegelevad kodu- ja käsitööstega oma põllumajandusliku majandi asukohas, antakse registreerimistunnistused välja tasuta.

11. Registreerimistunnistus antakse välja tähtajaga kuni jooksva kalendriaasta lõpuni.

Töõnduse lõpetamisel aasta kestel peab kodutöõndaja või käsitöölise registreerimistunnistuse tagastama selle väljaandnud rajooni (linna) tööraha saadikute nõukogu täitevkomitee rahandusosakonnale.

Töõnduslik tegevus loetakse lõpetatuks tunnistuse tagastamise momendist alates.

Kui töõndust alustatakse uuesti, tuleb võtta uus registreerimistunnistus.

12. Kodutöõndajad ja käsitöölised, samuti nende tooteid müüvad perekonnaliikmed peavad hoidma registreerimistunnistust enese juures ja selle ette näitama rajooni (linna) tööraha saadikute nõukogu täitevkomitee rahandusosakonna inspektori nõudmisel.

13. Registreerimistunnistus kehtib ainult selle töõnduse kohta, milleks ta on välja antud.

Töõnduse muutmisel või kodutöõndaja või käsitöölise alatiselt elama asumisel teise rajooni või linna, tuleb võtta uus registreerimistunnistus uue elukoha järgi.

Elukoha või töõnduse asukoha muutmisel ühe rajooni või rajoonideks jaotamata linna piirides peab kodutöõndaja või käsitöölise sellest kolme päeva jooksul teatama rajooni (linna) tööraha saadikute nõukogu täitevkomitee rahandusosakonna riigitulude inspektuuri (osakonna) juhatajale (või teda asendavale ametiisikule), kes teeb registreerimistunnistusele ja selle kantsule vastava märkme.

14. Rajoonide (linnade) tööraha saadikute nõukogude täitevkomiteede rahandusosakonnad on kohustatud süstemaatiliselt kontrollima registreerimistunnistuste õigeaegset väljavõtmist kõigi kodutöõndajate ja

käsitöoliste poolt, iga töönduse vastavust väljaantud registreerimistunnistusele, samuti välja selgitama isikud, kes riigi petmise eesmärgil on võtnud registreerimistunnistuse lubatud tööndustele, kuid tegelevad keelatud töönduste või spekulatsiooniga.

15. Käesolevate eeskirjade punktide 1, 2, 7, 12 ja 13 rikkumise avastamisel on tööndusi kontrolliv inspektor kohustatud rikkujalt ära võtma registreerimistunnistuse (kui see on olemas), passi (või seda asendava dokumendi) järgi välja selgitama rikkuja isiku ja koostama kohapeal protokoll (akti) eeskirjade rikkumise kohta.

Rajooni (linna) töörahva saadikute nõukogu täitevkomitee rahandusosakonna juhataja peab inspektori poolt koostatud protokollid (aktid) kolme päeva jooksul kontrollima ja edasi andma rajooni (linna) töörahva saadikute nõukogu täitevkomitee juures asuvale administratiivkomisjonile.

Käesolevate eeskirjade punkte 1, 2, 7, 12 ja 13 rikkunud kodanikele võib administratiivkomisjon määrata rahatrahvi kuni 10 rubla, aga kui kodutööndus on neile kodanikele põhiliseks tuluallikaks, — kuni 50 rubla.

16. Kui maksustamise käigus avastatakse isikuid, kes tegelevad käesolevates eeskirjades keelatud tööndustega (punkt 4), on tööndusi kontrolliv inspektor kohustatud rikkujatelt viivitamatult ära võtma registreerimistunnistuse (kui see on olemas), koostama eeskirjade rikkumise kohta protokoll (akti) ja selle koos teiste nimetatud isiku kohta olemasolevate materjalidega edasi andma rajooni (linna) töörahva saadikute nõukogu täitevkomitee rahandusosakonna juhatajale, kes peab kolme päeva jooksul need materjalid kontrollima ja saatma rajooni (linna) töörahva saadikute nõukogu täitevkomitee juures asuvale administratiivkomisjonile või prokuratuuriorganitele, kui see rikkumine kehtiva seadusandluse järgi toob kaasa kriminaalvastutuse.

Keelatud tööndustega tegelevatele kodanikele, kelle tegevus ei too kaasa kriminaalvastutust, võib administratiivkomisjon määrata rahatrahvi kuni 50 rubla.

Keelatud tööndustega tegelevaid isikuid ei maksustata.

Lisa

Eesti NSV Ministrite Nõukogu

12. detsembri 1969. a. määruse nr. 470 juurde

Eesti NSV valitsuse kehtivuse kaotanud otsuste loetelu

1. Eesti NSV Ministrite Nõukogu 25. juuli 1949. a. määrus nr. 557 «Mittekoopereerunud kodutööndajate ja käsitöoliste registreerimiseeskirjade rakendamise kohta» (ENSV Teataja 1949, nr. 23, art. 143).

2. Eesti NSV Ministrite Nõukogu 28. septembri 1953. a. määruse nr. 655 «Maksu alandamisest maal mittepõllumajanduslikelt tuludelt» punkt 2.

3. Eesti NSV Ministrite Nõukogu 16. mai 1958. a. määrus nr. 182 «Mittekoopereerunud kodutööndajate ja käsitöölise registreerimise eeskirjade muutmise» (ENSV Teataja 1958, nr. 6, art. 91).

4. Eesti NSV Ministrite Nõukogu 26. novembri 1960. a. korraldus nr. 1648-k (ENSV MK 1960, nr. 43, art. 134).

5. Eesti NSV Ministrite Nõukogu 28. novembri 1961. a. määrus nr. 472 «Eesti NSV Ministrite Nõukogu 1949. a. 25. juuli määruse nr. 557 «Mittekoopereerunud kodutööndajate ja käsitöölise registreerimiseeskirjade rakendamise kohta» ja Eesti NSV Ministrite Nõukogu 1958. a. 16. mai määruse nr. 182 «Mittekoopereerunud kodutööndajate ja käsitöölise registreerimise eeskirjade muutmise» osalise muutmise kohta» (ENSV MK 1961, nr. 43, art. 157).

6. Eesti NSV Ministrite Nõukogu 12. jaanuari 1962. a. määrus nr. 18 «Muudatuste kohta Eesti NSV Ministrite Nõukogu 28. novembri 1961. a. määruses nr. 472» (ENSV MK 1962, nr. 4, art. 16).

7. Eesti NSV Ministrite Nõukogu 24. jaanuari 1964. a. määrusega nr. 35 «Eesti NSV valitsuse otsuste kehtetuks tunnistamise ja muutmise kohta seoses administratiivkorras määratavate rahatrahvide kohaldamise piiramisega» kinnitatud «Muudatuste, mis viiakse sisse Eesti NSV valitsuse otsustesse seoses Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi 7. veebruari 1962. a. seadlusega «Administratiivkorras määratavate rahatrahvide kohaldamise edasise piiramise kohta» punkt 2 (ENSV MK 1964, nr. 5, art. 15).

8. Eesti NSV Ministrite Nõukogu 19. märtsi 1964. a. määruse nr. 123 «Puuduste kohta käsi- ja kodutööndusega tegelevatelt isikutelt maksude arvestamisel ja sissenõudmisel» punkt 3 (ENSV MK 1964, nr. 22, art. 75).

9. Eesti NSV Ministrite Nõukogu 7. mai 1968. a. määrus nr. 160 «Eesti NSV Ministrite Nõukogu 25. juuli 1949. a. määrusega nr. 557 kinnitatud «Mittekoopereerunud kodutööndajate ja käsitöölise registreerimise eeskirjade» osalise muutmise kohta» (ENSV Teataja 1968, nr. 19, art. 142).

Eesti NSV Ministrite Nõukogu asjadevalitseja G. MARTIN

EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU MÄÄRUS

488 Eesti NSV valitsuse otsuste kehtetuks tunnistamise kohta

Vastavalt NSV Liidu Ministrite Nõukogu 25. juuli 1968. a. määrusele nr. 574 Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrab:

Tunnistada kehtetuks:

1) Eesti NSV Ministrite Nõukogu 6. augusti 1958. a. määruse nr. 282 «Abinõudest NSV Liidu Ministrite Nõukogu 30. juuni 1958. a. määruse nr. 690 «Müügikohustuste ja masina-traktorijaamade töö eest naturaaltasu maksmise kaotamisest ning põllumajandussaaduste varumise uuest korrast, varumise hindadest ja tingimustest» täitmiseks» lisa nr. 1 osas, mis puudutab organisatsioone ja ettevõtteid, millele pannakse ravimtaimede ja metsikult kasvavate ravimtaimede tehnilise toorainena vastuvõtmine;

042-04

2) Eesti NSV Ministrite Nõukogu 7. veebruari 1961. a. määruse nr. 46 «Sovhooside ja teiste riiklike põllumajanduslike ettevõtete ja organisatsioonide poolt riigile müüdava põllumajandustoodangu hindade kohta» punkt 2 humala müügihinna osas.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu esimees V. KLAUSON
Eesti NSV Ministrite Nõukogu asjadevalitseja G. MARTIN

Tallinn, Toompea, 12. detsembril 1969. Nr. 471.

EESTI NSV MINISTRITE NÕUKOGU MÄÄRUS

489 Metsamajanduse ettevõtete (allüksuste) traktoristide-masinistide töö tasustamise soodustuste kehtestamise kohta

Väljavõte:

Alalise traktoristide-masinistide kaadri loomiseks metsamajanduse ettevõtetes (allüksustes) ja vastavalt NSV Liidu Ministrite Nõukogu 21. aprilli 1969. a. määrusele nr. 296 Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrab:

1. Kehtestada traktoristidele-masinistidele metsamajanduse ettevõtetes (allüksustes), olenemata nende ametkondlikust alluvusest, Valga, Võru, Kingissepa, Kohtla-Järve, Põlva, Rapla, Haapsalu, Harju ja Hiiumaa rajoonis, kus muld kannatab tuule- ja veetekkelise erosiooni all, töö tasustamise soodustused, mis on ette nähtud Eestimaa KP Keskkomitee, Eesti NSV Ministrite Nõukogu ja Eesti NSV Ametiühingute Nõukogu 7. juuni 1966. a. määruse nr. 274 (ENSV Teataja 1966, nr. 27, art. 174) punkti 1 alapunktides 1 ja 3.

2. Eesti NSV Metsamajanduse ja Looduskaitse Ministeriumil:

2) ühel ajal käesolevas määruses ettenähtud töötasustamissoodustuste kehtestamisega tagada abinõude ellurakendamine metsamajanduse ettevõtete traktoristide-masinistide töö paremaks organiseerimiseks ja normeerimiseks;

3) käesoleva määruse punktis 1 ettenähtud lisandite väljamaksmisel rangelt juhinduda «Metsamajanduse ettevõtete (allüksuste) traktoristidele-masinistidele antud ettevõttes (allüksuses) erialal töötamise staaži eest lisandi maksmise korra määrustikust», mis on kinnitatud NSV Liidu Ministrite Nõukogu Riikliku Töö ja Töötasu Komitee ning Üleliidulise Ametiühingute Kesknõukogu Sekretariaadi 13. novembri 1969. a. määrusega nr. 450/28.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu esimees V. KLAUSON
Eesti NSV Ministrite Nõukogu asjadevalitseja G. MARTIN

Tallinn, Toompea, 12. detsembril 1969. Nr. 472.

INDEKS 78280

Väljaandja: Eesti NSV Ministrite Nõukogu Asjadevalitsus.
1 trükipoogen. Tellimuse nr. 1303.

ENSV MN Asjadevalitsuse Trükikoda, Tallinn.

Raamatupalat

70-24a

3000

EESTI
RAHVUGRAAMATUKOGU
AR
31386

Kontrollseksemplar